

Wasibi tiyajkuna



Kai wasiga uchillami.



Kai wasiga k'atada,
pirkagunada, ishki
p'unllayachijkunada,
shuj waigunadash
charin.

Pungubi tiyajkuna:



pungu chapa (candado)

punguda paskana (llave)

pungu pamba (la parte de
adelante de la casa)

uma sawna (almohada)
manda (sábana)
k'ata (cobija)
churana wakichina
(armario)
yakishpana uku (baño)
puñuna uku (dormitorio)
samana uku (cuarto para
descansar)



p'ichusha
tandachi-
shkada ja-
pina (pala
de coger
basura)

p'ichana
(escoba)



yanuj (cocinera/o)

yanuna uku (cuarto para
la cocina)

nina ut'ku (fogón para
cocinar con leña)

yanta (leña)

manga (olla)

yakuda aisana (balde)



kachi (sal)

ira (manteca)

mishki (azúcar)

kuta (harina)

p'itina (cuchillo)

yanushkada ishina

(cucharón)

yanushkada mikuna

(cuchara)



**Jesuská, «Shinushaga
maijin Ñuka nishka shimi-
gunada uyusha cazujka
alli yuyiyuj k'ariga wasida
rumi jawabi ruruj layami.
Chi wasi rumi jawabi
rurushka gashkamunda
mashna tamia shamusha
yakuguna mirarisha waira
manchanaidi lutskigukish
na urmagachu,» niga.**

(Mateo 7:24-25)

Algunas palabras e ideas de este folleto son
escritos por *Lic. Fanny Chango Masaquiza* en:
ÑUKUCHIJ SHIMI JATUN GASHKADA
RIKUSHUNCHIK.